

**MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID  
EN LEEFMILIEU**

N 90 — 1580

15 MEI 1990. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 november 1971 betreffende de afnemings, de bereiding, de bewaring en de terhandstelling van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 februari 1961 betreffende de therapeutische bestanddelen van menselijke oorsprong, inzonderheid op artikel 5;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 november 1971, betreffende de afnemings, de bereiding, de bewaring en de terhandstelling van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 juli 1985 en 1 maart 1989, inzonderheid op artikel 14;

Gelet op het advies van de Hoge Gezondheidsraad, gegeven op 16 november 1989;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 14 van het koninklijk besluit van 10 november 1971 betreffende de afnemings, de bereiding, de bewaring en de terhandstelling van therapeutische bloedzelfstandigheden van menselijke oorsprong, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 1 maart 1989, wordt het derde lid opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekend gemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 mei 1990.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
Ph. BUSQUINDe Staatssecretaris voor Volksgezondheid,  
R. DELIZEE
**MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE  
ET DE L'ENVIRONNEMENT**

F 90 — 1580

15 MAI 1990. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 novembre 1971 relatif au prélèvement, à la préparation, à la conservation et à la délivrance des substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 février 1961 relative aux substances thérapeutiques d'origine humaine, notamment l'article 5;

Vu l'arrêté royal du 10 novembre 1971 relatif au prélèvement, à la préparation, à la conservation et à la délivrance des substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine, modifié par les arrêtés royaux du 18 juillet 1985 et du 1er mars 1989, notamment l'article 14,

Vu l'avis du Conseil supérieur d'Hygiène publique, donné le 16 novembre 1989;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1<sup>er</sup>. A l'article 14 de l'arrêté royal du 10 novembre 1971 relatif au prélèvement, à la préparation, à la conservation et à la délivrance des substances thérapeutiques sanguines d'origine humaine, modifié par l'arrêté royal du 1er mars 1989, l'alinéa 3 est abrogé.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 mai 1990.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,  
Ph. BUSQUINLe Secrétaire d'Etat à la Santé publique,  
R. DELIZEE
**EXECUTIEVEN — EXÉCUTIFS**
**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**
**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N 90 — 1581

30 MEI 1990. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhulp, gewijzigd bij besluit van 19 juli 1989

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 5, § 2, II, 3<sup>o</sup>;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 juni 1988 tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhulp(st)ers, gewijzigd bij besluit van 19 juli 1989;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting, gegeven op 29 mei 1990;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezin;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1 gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;  
Overwegende dat de diensten onverwijld moeten weten welke toelage zij zullen ontvangen om de aanwervingen te kunnen doen;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 6, a) van het besluit van 22 juni 1988 van de Vlaamse Executieve tot regeling van de erkenning en subsidiëring van de diensten voor gezins- en bejaardenhulp en van de opleidingscentra voor gezins- en bejaardenhulp gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Executieve van 19 juli 1989 wordt :

a) een nieuw 3<sup>o</sup> toegevoegd luidend als volgt :

« 3<sup>o</sup> ofwel houd(st)er zijn van een getuigschrift voor hoger secundair technisch onderwijs, studierichting verpleegaspirant »,

b) het huidig punt 3<sup>o</sup> voortaan 4<sup>o</sup>.

Art. 2. In artikel 11 van het vermelde besluit wordt een § 4 ingevoegd luidend als volgt :

« De toelagen vermeld in § 1 worden ambtshalve verminderd met de bedragen die de diensten effectief als vermindering van de bedragen bedoeld in artikel 35, § 1 van de wet van 29 juni 1981, houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers werden toegekend in uitvoering van het koninklijk besluit van 17 november 1989 tot uitvoering van artikel 35, § 5 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers.

Deze vermindering wordt toegepast bij de berekening en toekenning van de toelagen na afloop van het semester waarop de prestaties betrekking hebben. »

Art. 3. Artikel 13, § 2 van hetzelfde besluit wordt door volgende bepaling vervangen :

« § 2. De toelagen voorzien in artikel 11, § 1, 2<sup>o</sup> tot 6<sup>o</sup> worden toegekend na afloop van het jaar waarop ze betrekking hebben.

Elk trimester wordt een voorschot toegekend dat gelijk is aan acht procent van het voorschot toegekend in functie van de bepalingen van § 1.

Op straf van uitsluiting moeten de subsidieaanvragen voor de in deze § bedoelde toelagen ingediend worden binnen de maand volgend op het jaar waarop ze betrekking hebben. »

Art. 4. Artikel 14 van hetzelfde besluit wordt vervangen door volgende bepaling :

« De subsidiebedragen vermeld in artikel 11 zijn gebonden aan spilindex 279,9 (rang 54).

Binnen de perken van de begroting kunnen deze bedragen, met ingang van 1 januari 1990 verhoogd worden met dezelfde procentuele verhoging waarmee de bezoldigingen en wedden van de personeelsleden van de lokale besturen, werkend onder baremaschaal 1.26 tengevolge van de binding van deze lonen aan het indexcijfer van de consumptieprijzen worden aangepast sinds 1 juli 1988 en dit op dezelfde dag als waarop deze bezoldigingen en wedden worden aangepast. »

Binnen de perken van de begroting kunnen vanaf 1 januari 1990 de toelagen vermeld in artikel 11, § 1, 1<sup>o</sup>, eerste lid, eveneens verhoogd worden met het bedrag waarmee het gemiddelde barema en de haard- en standplaatstoelage wordt verhoogd van de personeelsleden vermeld in de vorige paragraaf met inbegrip van de werkgeversbijdragen voor sociale zekerheid voor arbeiders.

Indien de aanpassing van de lonen niet gebeurt bij het begin van een trimester, zal de aanpassing van de toelage gedurende dit trimester gebeuren vanaf het begin van het betreffende trimester op basis van een coëfficiënt vastgesteld door de Minister. »

Art. 5. Artikel 16, § 4 van hetzelfde besluit wordt als volgt gewijzigd.

« De toelage van de bijscholing wordt op dezelfde wijze geïndexeerd als de toelage voorzien in artikel 11, § 1. »

Art. 6. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van op 1 januari 1990.

Art. 7. De Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezin is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 30 mei 1990.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,  
G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Welzijn en Gezin,  
J. LENSSENS

—  
TRADUCTION  
—

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE  
—

F 90 — 1581

30 MAI 1990. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles notamment l'article 5, § 2, II, 3<sup>o</sup>;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes, modifié par l'arrêté du 19 juillet 1989;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, en date du 29 mai 1990;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Aide sociale et de la Famille;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est impératif pour les services, en vue des recrutements à effectuer, de connaître le montant des subventions;

Après avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1er.** A l'article 6, a) de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 juin 1988 réglant l'agrément des services d'aide aux familles et aux personnes âgées et des centres de formation d'aides familiales et seniors et l'octroi de subventions à ces organismes, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 19 juillet 1989 :

a) il est ajouté un nouveau 3<sup>o</sup>, libellé comme suit :

« 3<sup>o</sup> ou être en possession d'un certificat d'enseignement technique secondaire supérieur, option aspirant(e) en nursing »;

b) le 3<sup>o</sup> actuel devient 4<sup>o</sup>.

**Art. 2.** Dans l'article 11 de l'arrêté susvisé, il est inséré un § 4 libellé comme suit :

« Les subventions mentionnées au § 1er sont diminuées d'office des montants des réductions effectivement consenties aux services conformément à l'article 35, § 1er de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, en exécution de l'arrêté royal du 17 novembre 1989 pris en exécution de l'article 35, § 5 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés.

Cette diminution est appliquée lors du calcul et de l'octroi des subventions à l'issue du trimestre auquel les prestations se rapportent. »

**Art. 3.** L'article 13, § 2, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Les subventions prévues à l'article 11, § 1er, 2<sup>o</sup> à 6<sup>o</sup> sont octroyées à l'issue de l'année à laquelle elles se rapportent. Chaque trimestre il est octroyé une avance égale à huit pour cent de l'avance octroyée en fonction des dispositions du § 1er.

Sous peine d'exclusion, les demandes de subventions visées au présent § doivent être introduites dans le mois qui suit l'année à laquelle elles se rapportent. »

**Art. 4.** L'article 14 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Les montants des subventions visées à l'article 11 sont liés à l'indice-pivot 279,9 (rang 54).

Dans les limites du budget, ces montants peuvent être augmentés, à partir du 1er janvier 1990, d'un pourcentage égal à celui dont les rémunérations et traitements des membres du personnel des administrations locales, régis par l'échelle de traitements 1.26, sont augmentés depuis le 1er juillet 1988, à la suite de la liaison de ces traitements à l'indice des prix à la consommation, et ce le même jour que celui où ces rémunérations et traitements sont ajustés.

Dans les limites du budget, les subventions visées à l'article 11, § 1er, 1<sup>o</sup>, premier alinéa, peuvent également être augmentées, à partir du 1er janvier 1990, du montant dont sont augmentés le barème moyen et les allocations de foyer et de résidence des membres du personnel visés au paragraphe précédent, y compris les cotisations patronales pour la sécurité sociale pour travailleurs.

Si l'ajustement des salaires ne s'effectue pas au début d'un trimestre, l'ajustement de la subvention sera réalisé au cours de ce trimestre depuis le début du trimestre concerné, sur base d'un coefficient fixé par le Ministre. »

**Art. 5.** L'article 16, § 4 du même arrêté est modifié comme suit :

« La subvention accordée pour le perfectionnement est indexée de la même manière que la subvention prévue à l'article 11, § 1er. »

**Art. 6.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1990.

**Art. 7.** Le Ministre communautaire de l'Aide sociale et de la Famille est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 30 mai 1990.

Le Président de l'Exécutif flamand,  
G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Aide sociale et de la Famille,  
J. LENSSENS

---

## COMMUNAUTÉ FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

### COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F 90 — 1582

**16 FEVRIER 1990.** — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française relatif au congé pour prestations réduites accordé aux membres du personnel des Centres psycho-médico-sociaux subventionnés par la Communauté française qui ont atteint l'âge de 50 ans ou qui ont au moins deux enfants à charge qui n'ont pas dépassé l'âge de 14 ans et relatif à la mise en disponibilité pour convenances personnelles précédant la pension de retraite

Nous, Exécutif de la Communauté française,

Vu la loi du 1<sup>er</sup> avril 1960 sur les offices d'orientation scolaire et professionnelle et les Centres psycho-médico-sociaux;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 9 août 1980;